

## MINISTERIOS DEREK PRINCE

### SEPTIEMBRE DEL 2022

#### 1ro de septiembre—INTERNACIONAL

- El personal alrededor del mundo y los colaboradores que sirven diligente y fielmente en DPM están enfrentando diversas dificultades y oposición. Ore que Dios los proteja de los ataques espirituales y físicos y que Él provea para todas sus necesidades personales y del ministerio.

#### 2 de septiembre—PAISES BAJOS

- El 9 de septiembre, enviaremos la Carta de Enseñanza de Derek, *La Importancia de Jerusalén* y una tarjeta de proclamación relacionada a este tema. Ore que el Señor inspire a muchas más personas a orar por la paz de Jerusalén y el regreso de nuestro Mesías a Sión.

#### 3 de septiembre—EUROPA DEL ESTE

- El director Branislav supervisa las oficinas y el trabajo en esta región, además viaja regularmente para visitar y alentar al personal. Ore por su protección y por sabiduría y el discernimiento de Dios en todo lo que hace.

#### 4 de septiembre—ITALIA

- Se está trabajando en la traducción de subtítulos en italiano para nuestro canal de YouTube. Continúe orando por la dirección clara del Señor para la apertura de una oficina de DPM en Italia y de esta manera alcanzar a la gente en este país con la enseñanza de Derek.

#### 5 de septiembre—ROMANIA

- Ore que Dios nos dé sabiduría y guía para seleccionar las diversas enseñanzas de Derek que irán en un paquete. Esto se utilizará específicamente tomando en cuenta el cuidado pastoral y la capacitación de los creyentes.

## 6 de septiembre—ALEMANIA

- Ore que Dios continúe inspirando a nuestro equipo con ideas innovadoras para llegar cada vez más a la comunidad de habla alemana y proporcionar los medios para hacer un seguimiento de ellos.
- Estamos trabajando más en la transición a la comunicación digital y la distribución de productos. Ore que tengamos la sabiduría y la guía de Dios en lo que hacemos.

## 7 de septiembre—REINO UNIDO

- Ore que nuestra serie de Guía de Estudio sobre los Fundamentos bíblicos sea utilizada con éxito por grupos pequeños y clases de discipulado, ya sea en línea o presencial.
- Ore por nuestro coordinador de cursos de estudios que responde a las consultas de las personas alrededor del mundo y que el desarrollo de nuevos cursos en línea se desarrolle sin problema.

## 8 de septiembre—FRANCIA

- Acabamos de publicar el libro, *La Bestia o El Cordero*. Ore por una buena venta y, lo más importante, que el pueblo de Dios se vea profundamente impactado a través de este importante mensaje.
- Ore por Frédéric mientras trabaja en el doblaje de la enseñanza por video de *Esposos y Padres*, y que esta enseñanza llegue a muchas personas de habla francesa.
- Ora por Thierry, quien es la voz de nuestros audiolibros. Los dos primeros de ellos se acaban de lanzar, *Como ponerse de acuerdo con Dios* y *Escuchando la voz de Dios*. Ore que muchas personas descarguen estas enseñanzas y sean bendecidas.

## 9 de septiembre—ESLOVAQUIA

- Ore que Dios provea los voluntarios que se necesita para ayudar a traducir, poner los subtítulos y editar el material de enseñanza en audiovisuales de Derek.

## **10 de septiembre—MACEDONIA**

- Recientemente, nuestro equipo visitó dos ciudades en Macedonia, donde llevaron a cabo evangelismo en las calles y distribuyeron el material de Derek. Establecieron amistades con los líderes de las iglesias quienes están ansiosos para que ellos regresen. Ore que la enseñanza de Derek tenga un gran impacto en todos aquellos que la recibieron.

## **11 de septiembre— AUSTRALIA**

- Peter y Katie, nuestros colaboradores potenciales que ministran a los Indígenas, estarán viajando al Territorio remoto del Norte para visitar la Isla Elcho este mes. Su contacto allí con el tío Maratja, quien está muy feliz de recibir los recursos de DPM para la comunidad indígena. (Fue parte del avivamiento de la isla Elcho en 1979, donde los aborígenes llevaron el fuego de Dios a través del norte y oeste de Australia. Las manifestaciones de ese avivamiento continuaron hasta principios de la década de 1990). Ore por la bendición y el favor de Dios en este alcance especial.

## **12 de septiembre—CAMBODIA**

- Se realizarán dos seminarios para pastores, uno será el 15 de septiembre y otro a mediados de octubre en el suroeste de Camboya. Ore por la protección de Dios mientras Huy y el equipo de DPM viajan y que ellos tengan la unción de Dios mientras comparten la Palabra de Dios a través de la enseñanza de Derek (*Salvación Completa, Aplicando la Sangre, Solo por Gracia y La gracia para ceder*).

## **INFORME – Cambodia**

- El director Huy y su equipo hicieron un segundo viaje a una provincia del noreste para realizar un seminario de pastores. La enseñanza principal fue sobre el tema “*Solo por gracia*”. Los grupos brindaron a los pastores más revelación, e incluso el equipo de DPM vio de una manera nueva lo que Jesús hizo en la cruz.
- Otro seminario de pastores también se llevó a cabo en una provincia del noroeste donde el número de líderes de la iglesia que asistieron superó sus

expectativas. Los temas que incluyeron son: *Padre Dios, Aplicando la Sangre y Solo por Gracia*, y todos recibieron libros. ¡Todos fueron muy bendecidos, les encantó aprender y tener compañerismo, y ¡no quisieron que se terminara!



### ● **13 de septiembre—TAILANDIA**

Este mes y durante octubre, nuestros coordinadores tailandeses (de Nueva Zelanda) estarán en Tailandia para reunirse con contactos y dar a conocer a DPM y el material tailandés que tienen disponible.

- Ore que el Señor los guíe a la persona adecuada que quiera asumir el liderazgo de la obra de DPM en esta área en el futuro.
- Ore que ellos sepan qué material es más relevante para los creyentes aquí y en que formatos presentar, incluyendo las redes sociales.

### **14 de septiembre—CHINA**

- Estamos respondiendo a una solicitud específica de 2000 copias de los USB llenos con la enseñanza de Derek en chino. Ore que esta solicitud de USBs estén protegidos y otros pedidos similares de libros sean bendecidos por el Señor en las áreas difíciles de producirse y para ser distribuidos.

## TESTIMONIOS – China

El equipo técnico de China continúa gozando de la protección del Señor sobre la plataforma WeChat y los sitios web de China continental. Alabado sea Dios. Estas son algunas de las respuestas que recibimos:

*"Estoy usando las publicaciones de Derek Prince WeChat para compartir el Evangelio en mi hospital. A muchos pacientes les gusta y quieren creer en el Señor. Aleluya". (Una enfermera del hospital)*

*"Descargué todas sus publicaciones de WeChat y las compartí con los miembros y amigos de mi iglesia. Realmente recibimos una gran ayuda de ellos".*

## 15 de septiembre—NEPAL

- Ore por el director Gopaljee, su esposa Ganga y sus distribuidores de libros, que ellos tengan la protección y sabiduría continua de Dios al traducir, imprimir y distribuir miles de libros de Derek en toda esta nación.

## 16 de septiembre—VIETNAM

- Los coordinadores de DPM, el Pastor 'D' en la ciudad de Da Nang y el Pastor 'A' en la ciudad Ho Chi Minh, junto con sus compañeros de trabajo se ocupan de las restricciones religiosas. El pastor 'D' quiere realizar servicios religiosos legalmente y usar la enseñanza de Derek. Ore por su protección, el favor del gobierno local y la libertad de predicar el Evangelio.

## INFORMES – Vietnam

- El pastor 'D' visitó a un grupo tribal y enseñó a 25 líderes de la iglesia y otros sobre *El Poder del Sacrificio* y el *Curso para el autoaprendizaje bíblico*. También bautizó a seis nuevos creyentes y distribuyó los libros de Derek.
- La pastora 'A' y su equipo distribuyeron 50 paquetes de alimentos y el libro *El amor extravagante* a los trabajadores de la construcción. Ore que a

través de este libro y el amor demostrado muchos lleguen a conocer a Cristo.

### **TESTIMONIO – Vietnam**

*“El Curso de autoaprendizaje bíblico” ha sido una gran bendición para mí y mi iglesia. Esta es una herramienta maravillosa para el discipulado. Lo usamos para enseñar a nuestros grupos de hogar y para entrenar a nuevos creyentes, y he llegado a conocer la verdad de la Biblia. Otros libros de Derek Prince también me ayudaron mucho. Gracias por apoyar mi ministerio; a menudo me ayuda a salir más para que muchos conozcan a Jesús”.*

### **17 de septiembre—LAOS**

En septiembre y octubre, nuestros coordinadores de Laos (de Nueva Zelanda) estarán visitando esta nación tan "cerrada" para reunirse con sus contactos y compartir las enseñanzas de Derek en las iglesias y los grupos de hogares. También publicarán los nuevos folletos y las tarjetas de proclamación en el nuevo sitio web en laosiano.

- Ore por una comprensión clara de las necesidades de la gente y de las iglesias para que el Señor pueda usarlas de manera más estratégica.
- Ore que todos puedan viajar sin obstáculos por Laos, dado que hay escasez de gasolina.
- Ore que muchas personas visiten la nueva página web de Laos ([www.derekprince.com/lao/](http://www.derekprince.com/lao/)) y encuentren muchos recursos gratuitos.

### **18 de septiembre—JAPÓN**

- Continúe orando por sabiduría para 'Yvonne' mientras traduce la enseñanza de Derek al japonés.
- Ore que más personas visiten nuestra página de Facebook y sitio web en japonés y que los creyentes crezcan en su fe con el material que allí está disponible.

### **19 de septiembre—EGIPTO**

- El equipo ha terminado de traducir dos videos de Derek al idioma árabe (doblaje y edición): *Y entonces vendrá el fin* y *El huérfano, la viuda, el pobre*

*y oprimido. Ore que el Señor use esta enseñanza para alentar y ministrar a aquellos que la ven.*

## **20 de septiembre—EGIPTO/ÁFRICA DEL NORTE**

- El equipo en Egipto está traduciendo los videos *Guerra en los cielos* y *Guerra en la tierra* al idioma cabilia (hablado en el norte de África, Argelia y Marruecos) y también los libros, *La voluntad de Dios para su vida* y *Bendición o maldición: usted puede escoger*. Ore por ellos mientras los graban como enseñanzas de audio.

## **21 de septiembre—RUSIA**

- Continuamos produciendo material ruso tanto para Rusia (como así también para Ucrania) y hemos preparado casi la mitad de los audios y videos (para YouTube) de las proclamaciones diarias del libro *Declarando la Palabra de Dios* y estar preparados para el 2023. Por favor, ore por quienes están involucrados.

## **22 de septiembre—BIELORRUSIA**

- Ore que Dios nos dirija para imprimir nuevos libros y por los fondos necesarios para lograrlos.
- Ore que todos los proyectos en los próximos meses se completen con éxito.

## **TESTIMONIO— Bielorrusia**

Dios está obrando en los corazones de los alumnos que están estudiando en nuestra Escuela Bíblica de DPM por correspondencia. Aquí hay un testimonio reciente de Anna, una de las estudiantes:

*“Durante un año he estado estudiando y aprendiendo en la Escuela Bíblica por correspondencia de DPM. Espero con ansias un nuevo período, nuevas tareas y conferencias. Organizo mi calendario y me preparo y abro mi corazón para la revelación. Y, por supuesto, oro antes de comenzar a estudiar y pido la guía de Dios. A veces me interrumpe el trabajo, las tareas domésticas y muchas otras cosas. Pero me siento apoyada e inspirada y*

*tengo el deseo de orar a través de ella. Cuanto más busco a Dios y me sumerjo en Su Palabra, más estrecha se vuelve nuestra relación. Incluso cuando solo estoy leyendo mis propias notas, estoy lleno de alegría y anhelo de comprometerme completamente con Dios. Doy gracias a Dios por DPM y todas las cosas que está haciendo, su arduo trabajo y su diligencia. La Palabra de Dios se convierte cada vez más en una roca firme, un escudo y una protección para mí. Que Dios los bendiga”.*

## **23 de septiembre—UCRANIA**

- Muchos soldados y otras personas en la zona de guerra están buscando a Dios. Ore que las iglesias locales, los voluntarios y los capellanes estén listos para este desafío. Hemos distribuido miles de folletos y tarjetas de proclamación del *Intercambio Divino*. Planeamos imprimir más tarjetas evangelísticas rusas y ucranianas con una breve explicación del Evangelio y una oración. Estos son materiales útiles especialmente para los soldados y las personas que se trasladan de un lado a otro. Ore que cada persona al recibir el material de Derek venga al Señor o su fe sea fortalecida.

## **24 de septiembre—SRI LANKA**

- Sri Lanka atraviesa su peor crisis económica de más de 70 años. Ore por nuestro representante, el Obispo Prince, que él tenga sabiduría y la provisión de Dios en este momento desafiante mientras continúa conectándose con las iglesias, los creyentes, los necesitados y además sigue distribuyendo el material de Derek.

## **INFORMES – Sri Lanka**

- Damos gracias a Dios por nuestro Coordinador, el Obispo Prince, por el administrador de DPM Nueva Zelanda, Alan, por su esposa Linda y los directores de la India, Elsie y Danny; recientemente ellos han gozado de la protección y provisión de Dios sobre sus vidas mientras viajaban por el país durante dos semanas. Elsie nos dice: "*Hemos enfrentado varios desafíos, pero la palabra que Dios puso en nuestros corazones fue que nuestra visita traerá grandes resultados, y literalmente vimos milagro tras milagro: desde nuestro viaje en Trichy (India) hasta Colombo (Sri Lanka), dentro de Sri Lanka*



*donde se raciona el diésel, y luego nuestro viaje de regreso a la India. No solo eso, sino que pudimos llevar 126 audio Biblias en el idioma tamil a creyentes iletrados en la aldea de Mangani (India), donde muchas personas las recibieron con lágrimas. La enseñanza de Derek ha traído un gran cambio a esta nación, que lo vimos personalmente".*

## **25 de septiembre—INDIA**

- Muchos pastores de las aldeas con los que trabajan los directores Elsie y Danny enfrentan grandes dificultades y oposición debido a elementos antisociales y extremistas religiosos que intentan obstaculizar su trabajo. Ore que Elsie y Danny puedan continuar ministrando eficazmente en esta área y compartir la enseñanza de Derek.

## **TESTIMONIO – India**

Recientemente recibimos un testimonio de una señora de unos 30 años de edad. Había estado casada muchos años y tenía problemas para concebir. Sin embargo, una de sus amigas que estaba en el ministerio identificó una maldición en su vida y le envió el libro *Bendición o Maldición: usted puede escoger*. Después de leer el libro y seguir la oración de Derek para ser liberada, ¡concebó y dio a luz a un bebé sano!

## **26 de septiembre—ÁFRICA DEL ESTE/ÁFRICA**

- Damos gracias a Dios por el éxito de la primera Cumbre Africana celebrada en agosto. Esta fue la primera reunión de este tipo, atrayendo a líderes nacionales de DPM en toda África. Ore por la sabiduría de Dios mientras trabajamos juntos para establecer el Reino y hacer que la enseñanza de Derek esté más disponible.

## **27 de septiembre—ÁFRICA DEL SUR**

- Ore por la edición final del libro *“Bendición o Maldición: Usted puede escoger”* en afrikaans y el libro *“Poder espiritual para una vida transformada”* en los idiomas xosa y setswana y que todo se imprima con éxito.

- Ore por la edición de *Oraciones y Proclamaciones* en el norte de Sotho / Pedi y además en afrikaans y por la traducción de *Cita en Jerusalén* al idioma zulú.
- Ore que más estaciones radiales transmitan las enseñanzas de Derek. Recibimos una muy buena respuesta de los oyentes de todo el país.
- Ore que, de alguna manera, y sin demora continuemos con nuestro trabajo y proyectos mientras lidiamos regularmente con los cortes de energía, hay momentos en que la electricidad se interrumpe tres veces al día por varias horas. Estamos buscando nuevos equipos para nuestras computadoras / servidor o un sistema solar.

### TESTIMONIO – África del Sur

- Una madre soltera se contactó con nosotros para hacer una donación mensual, a pesar de que no estaba ganando un gran salario. Ella escribió: *"Crecí en un hogar cristiano. Sin embargo, creí la mentira de que podía encontrar la felicidad por mi cuenta, que no necesitaba a Dios. Viví esta mentira durante 53 años de mi vida. El 14 de enero del 2021, mi corazón estaba completamente atrapado por la gracia de Dios. Y en ese momento supe que nunca volvería a ser la misma persona. Mi hambre por la Palabra de Dios se hizo muy evidente. Estábamos en medio de la pandemia del Covid, y todas las iglesias estaban cerradas. Entonces, comencé a buscar buenos sermones en línea y encontré algunos, pero ninguno alimentó mi alma satisfactoriamente. Tenía un deseo abrumador de comenzar a ayudar en mi comunidad y buscar una familia de la iglesia. Hace siete meses, encontré una familia de este tipo en la iglesia. Y allí me presentaron la enseñanza de Derek Prince Ministries en la reunión del grupo celular. Lo que noté inmediatamente sobre la enseñanza de Derek es que proporcionó soluciones prácticas a muchos de los problemas y preguntas profundas que tenía en mi mente. Esa noche, descargué la aplicación Derek Prince Ministries en mi teléfono y no he dejado de escuchar sus meditaciones y los programas radiales. Después de haber estudiado los sermones de Derek Prince sobre "La expiación", ahora me he dado cuenta del impacto total de lo que Jesús hizo por nosotros. ¡He vivido en la oscuridad durante tanto tiempo, pero ahora puedo ver que la luz de Dios comienza a brillar en mi vida!"*

## **INFORMES – África del Sur**

- 1.000 copias del libro *¿Por qué Israel?* fueron impresos y distribuidos en reuniones donde el israelí, Amir Tsarfati, habló en sus viajes por Sudáfrica.
- Después de una larga batalla, está a punto de completarse la traducción y la edición al idioma setsuana y xosa del *Poder Espiritual para una vida transformada*, junto con el libro *Bendición o Maldición: Puede escoger* en afrikaans.

## **28 de septiembre—ESTADOS UNIDOS /DEPARTAMENTO HISPANO**

- Ore por nuestro equipo en el Departamento Hispano incluyendo a Cesar, el nuevo miembro del personal, que se tenga una visión fresca de los planes de Dios para alcanzar a más personas de habla hispana a nivel local, en todo el país y en toda América Latina.
- Ore que se establezcan más contactos a través de nuestro sitio web en español, aplicación móvil y otras plataformas de redes sociales.

## **29 de septiembre—ESTADOS UNIDOS**

- Ore por una provisión continua para nuestro Ministerio carcelario que envía un libro a los presos, mensualmente y de manera gratuita. Actualmente enviamos alrededor de 600 libros al mes. Ore que la enseñanza de Derek continúe cambiando sus vidas, como se evidencia en los testimonios recibidos.

## **30 de septiembre—CANADÁ**

- Ore por la dirección y provisión del Señor para el trabajo en curso a través de nuestra oficina en Canadá y que nuevas personas se unan para ayudarnos a distribuir el material de Derek.